

Digital-Multimeter MS8321B

Best.Nr. 830 677

Auf unserer Website www.pollin.de steht für Sie immer die aktuellste Version der Anleitung zum Download zur Verfügung.

MASTECH®

MS8321B



Betriebsanleitung User Manual

Allgemeine Sicherheitshinweise:

- Lesen Sie vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durch! Diese Bedienungsanleitung ist Bestandteil des Produktes. Sie enthält wichtige Sicherheitshinweise und Anleitungen zur Inbetriebnahme und Bedienung!
- Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Nachlesen auf! Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, achten Sie darauf, dass Sie diese Bedienungsanleitung mitgeben.
- Messgerät, Zubehör und die Verpackung sind kein Spielzeug. Lassen Sie das Gerät in der Gegenwart von Kindern nie unbeaufsichtigt.
- Das Gerät darf nicht vom Endverbraucher geöffnet werden. Jegliche Reparatur oder Wartung, die nicht in dieser Bedienungsanleitung behandelt wird, darf nur von ausgebildeten Fachkräften vorgenommen werden, die mit der Wartung von Messgeräten und den einschlägigen VDE Vorschriften vertraut sind. Es dürfen zur Reparatur nur Originalersatzteile verwendet werden.
- In gewerblichen Einrichtungen sind die Unfallverhütungsvorschriften des Verbandes der gewerblichen Berufsgenossenschaften für elektrische Anlagen und Betriebsmittel zu beachten.
- In Schulen, Ausbildungseinrichtungen, Hobby- und Selbsthilfwerkstätten ist das Betreiben durch geschultes Personal verantwortlich zu überwachen.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Das Gerät muss vor Feuchtigkeit, Spritzwasser und Hitzeeinwirkung geschützt werden.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in einer Umgebung, in welcher brennbare Gase, Dämpfe oder Staub sind.
- Das Produkt darf nicht fallen gelassen oder starkem mechanischen Druck ausgesetzt werden, da es durch die Auswirkungen beschädigt werden kann.
- Batterien sollten Temperaturen unter 0°C nicht ausgesetzt sein. Es kann zu Beschädigungen und einen Verlust der Kapazität führen.
- Entfernen Sie keine Aufkleber vom Produkt. Diese können wichtige sicherheitsrelevante Hinweise enthalten.
- Wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden, nehmen Sie die Batterien heraus und lagern Sie diese entsprechend.



Sicherheitshinweise beim Messen:

- Achtung! Spannungen über 60 V DC oder 30 V AC sind gefährlich.
- Halten Sie die maximal zulässigen Messwerte ein, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden!
- Prüfen Sie vor Messbeginn die angeschlossenen Messleitungen und das Messgerät auf Beschädigungen. Wenn die Isolierung der Messleitungen eingerissen oder das Messgerät beschädigt ist, nutzen Sie das Gerät auf keinen Fall. Setzen Sie das Gerät durch Entfernung der Batterie außer Betrieb und geben Sie es an eine Fachwerkstatt zur Reparatur. Ersetzen Sie die defekten Messleitungen durch neue mit gleich- oder höherwertigen Spezifikationen.
- Verifizieren Sie nach längerer Lagerung des Geräts die einwandfreie Funktionstauglichkeit durch Messung einer bekannten Spannung, z.B. Netzspannung.
- Wenn das Gerät über längere Zeit im Kalten war und Sie in einen warmen Raum kommen, schalten Sie das Gerät nicht gleich ein. Es kann sich Kondenswasser bilden und das Gerät zerstören. Lassen Sie das Gerät erst auf Zimmertemperatur aufwärmen.
- Schließen Sie immer nur die zwei Messleitungen am Messgerät an, die zum Messbetrieb benötigt werden.
- Wenn Sie eine Messung durchführen, setzen Sie zuerst die Messspitze auf den Massepunkt und dann die Phasenspitze. Wenn die Messung durchgeführt wurde, lösen Sie zuerst die Phasenspitze und dann die Masse.
- Wenn die Spannungsart (AC/DC) unbekannt ist, wählen Sie zuerst die Messung von AC. Erst wenn festgestellt ist, dass es sich nicht um Wechselstrom handelt, wählen Sie DC.
- Wenn bei der manuellen Bereichswahl der zu messende Wert unbekannt ist, stellen Sie das Gerät zuerst immer auf den höchsten verfügbaren Bereich ein.
- Entfernen Sie immer die Messspitzen von der Messstelle bevor Sie einen neuen Messbereich einstellen.



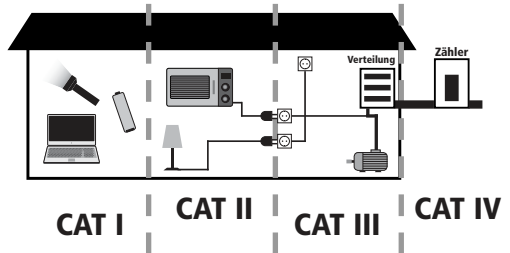
- Berühren Sie während einer Messung nicht die Prüfspitzen. Bleiben Sie mit Ihren Fingern immer hinter dem Fingerschutz.
- Trennen Sie die Messleitungen von den Testpunkten, bevor Sie die Funktionen ändern.
- Wenn Widerstand oder Kapazitäten gemessen werden, stellen Sie sicher, dass der Strom im Schaltkreis ausgeschaltet ist.
- Wenn das Gerät in der Nähe von stark strahlenden Geräten verwendet wird, kann es zu Fehlern in der Anzeige oder Messung kommen.
- Messen Sie keinen Strom, der die aktuelle Schutzart überschreitet.

Zu Ihrer Information

Dieses Messgerät ist gemäß IEC61010-1 IEC 61010-2-032 zugelassen für Messungen der Schutzart CAT III 600V zugelassen und geschützt. Die Spannung zwischen den Anschlusspunkten des Messgeräts und Erdpotential darf 600 V in CAT III nicht überschreiten.

Messkategorien nach IEC/EN 61010-1:

Stromkreise werden in Messkategorien CAT I bis CAT IV unterteilt. Diese geben an, in welchen Anwendungsbe- reichen das Messgerät eingesetzt werden darf. Der Schutz des Messgerätes vor einer transienten Überspannung wird bestimmt durch die Angabe der Messkategorie und der Arbeitsspannung.



Die Anwendungsbereiche der Messkategorien sind bei:

- CAT I:** Messungen an Stromkreisen, die nicht direkt mit dem Netz verbunden sind, z.B. Batterien, Fahrzeugelektronik etc. oder jede Hochspannungsquelle mit geringer Energie, die von einem Widerstandstransformator mit hoher Wicklungszahl abgeleitet wurde.
- CAT II:** Messungen an Stromkreisen, die elektrisch über Stecker direkt mit dem Niederspannungsnetz verbunden sind, z.B. in Haushalt, Büro und Labor.
- CAT III:** In der Gebäudeinstallation, z.B. stationäre Verbraucher, Verteileranschluss, Verkabelung, Steckdosen
- CAT IV:** An der Quelle der Niederspannungsinstallation, z.B. Zähler, Hauptanschluss, primäre Überstromschutzgeräte.

Diese Kategorien sind zudem noch jeweils in den Spannungshöhen unterteilt.

Maximale Transientenspannung

Spannung: Außenleiter-Erde	CAT I	CAT II	CAT III	CAT IV
300 V	1500 V	2500 V	4000 V	6000 V
600 V	2500 V	4000 V	6000 V	8000 V
1000 V	4000 V	6000 V	8000 V	12000 V

Inhaltsverzeichnis

Sicherheitshinweise	Seite 2,3
1. Bestimmungsgemäße Verwendung	Seite 4
2. Bedienelemente	Seite 5
3. Inbetriebnahme	
3.1. Batterie einsetzen	Seite 6
3.2. Multimeter einschalten	Seite 6
3.3. Spannung messen	Seite 6,7
3.4. Strom messen	Seite 7
3.5. Hold Funktion	Seite 7
3.6. Widerstands-Messung	Seite 8
3.7. Diodentest	Seite 8
3.8. Durchgangstest	Seite 9
3.9. Batterien testen	Seite 9
3.10. Temperatur messen	Seite 9
4. Wartung und Reinigung	Seite 10
5. Problembehandlung	Seite 10
6. Technische Daten	
6.1. Messbereiche	Seite 10,11,12
6.2. Allgemein	Seite 12
7. Lieferumfang	Seite 13
8. Sicherungswechsel	Seite 13
9. Entsorgung	Seite 13

1. Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Multimeter eignet sich für folgende Messungen:

- Gleichstrom: 2/20 mA ($\pm 1,0\%$ +3), 10 A ($\pm 2,0\%$ +5)
- Wechselstrom: 20 mA ($\pm 1,2\%$ +5), 10 A ($\pm 3,0\%$ +10)
- Gleichspannung: 200 mV, 2/20/200 V ($\pm 0,7\%$ +1), 600 V ($\pm 0,8\%$ +2)
- Wechselspannung: 2/20/200 V ($\pm 0,8\%$ +3), 600 V ($\pm 1,2\%$ +3)
- Widerstand: 200 Ω ($\pm 1,0\%$ +3), 2/20/200 k Ω , 2M Ω ($\pm 1,0\%$ +1), 20 M Ω ($\pm 1,0\%$ +5)
- Akustische Durchgangsprüfung: (< 50 Ω)
- Diodentest: 2,8 V
- Temperatur: -20...0 °C ($\pm 10,0\%$ +2), 1 °C...400 °C ($\pm 1,0\%$ +3), 401 °C...1000 °C ($\pm 2,0\%$)
-4...32 °F ($\pm 10,0\%$ +2), 33 °F...752 °F ($\pm 1,0\%$ +3), 753 °F...1832 °F ($\pm 2,0\%$)
- Batterie: 1,5 V/9 V/12 V

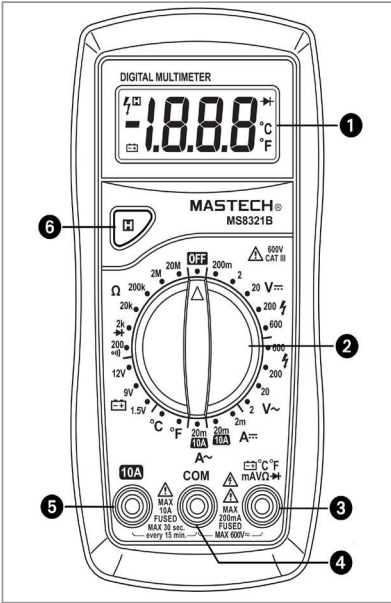
Das Multimeter entspricht der Schutzklasse II sowie den Überspannungskategorien CAT III 600 V der Norm IEC61010-1. Sollte das Gerät samt Zubehör in einer nicht den Normen entsprechenden Weise verwendet werden, dann ist der gebotene Schutz möglicherweise nicht ausreichend.

Verwenden Sie zum Messen nur Messleitungen bzw. Messzubehör, welche auf die Spezifikationen des Multimeters abgestimmt sind.

Das gesamte Produkt darf nicht geändert bzw. umgebaut werden! Es kann zur Beschädigung des Produktes führen, darüber hinaus ist dies mit Gefahren, wie z.B. Kurzschluss, Brand, elektrischer Schlag etc. verbunden.

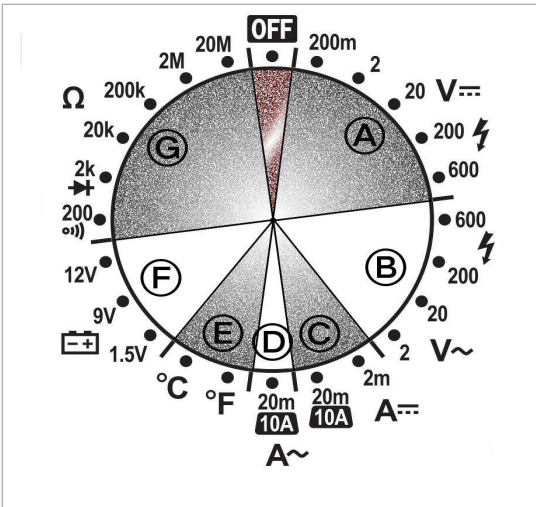
Für alle Personen- und Sachschäden, die aus nicht bestimmungsgemäßer Verwendung entstehen, ist nicht der Hersteller, sondern der Betreiber verantwortlich. Bitte beachten Sie, dass Bedien- und/oder Anschlussfehler außerhalb unseres Einflussbereiches liegen. Verständlicherweise können wir für Schäden, die daraus entstehen, keinerlei Haftung übernehmen.

2. Bedienelemente



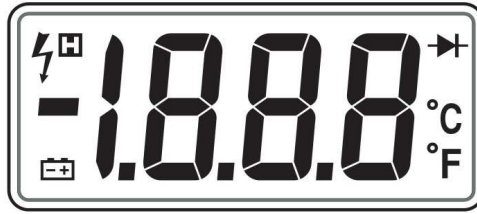
- ❶ **LC-Display:** Aktuelle Anzeige für die Konfiguration und das Messergebnis.
- ❷ **Drehwahlschalter:** Wechselt zwischen der einzelnen Messfunktionen.
- ❸ **Multifunktionsbuchse:** Eingangsbuchse für Dioden-, Temperatur-, Widerstands- und Spannungsmessungen sowie für Strommessungen im mA Bereich.
- ❹ **COM-Buchse:** Referenzbuchse für alle Messungen.
- ❺ **A-Buchse:** Eingangsbuchse für Messungen im Ampere Bereich.
- ❻ **HOLD:** Die Hold-Funktion wird aktiviert und die Werte auf der Anzeige werden eingefroren.

Messbereiche am Drehschalter



- OFF:** Das Gerät ist in dieser Position ausgeschaltet
- A:** Spannung, Gleichstrom
- B:** Spannung, Wechselstrom
- C:** Stromstärke, Gleichstrom
- D:** Stromstärke, Wechselstrom
- E:** Temperatur, Celsius, Farenheit
- F:** Batteriemessung
- G:** Widerstand, Diode, Durchgang

Display Einblendungen



	Messung im 600V -/~ Bereich
	Diode
	Erscheint bei schwacher Batterie
	Temperatur, Celsius, Farenheit
	Haltefunktion EIN

3. Inbetriebnahme

3.1. Batterie einsetzen

- Bevor Sie mit den Messungen beginnen können, müssen Sie zunächst eine Batterie einlegen. Sie benötigen eine 9V-Blockbatterie (6LR61)
- Öffnen Sie das Batteriefach auf der Rückseite in dem Sie die beiden Schrauben unter dem Ständer herausdrehen.
- Legen Sie eine Batterie in das Batteriefach. Die Polarität ist durch den Clip vorgegeben
- Schließen und verschrauben Sie das Batteriefach wieder. Achten Sie dabei darauf, dass der Deckel richtig eingelegt ist.



3.2. Multimeter einschalten

Schalten Sie das Multimeter ein, in dem Sie den Drehwahlschalter **2** zu der gewünschten Messfunktion drehen.



Um Stromschläge zu vermeiden, sollten Sie auf keinen Fall versuchen Spannungsmessungen durchzuführen, wenn die Spannung über 600 V (CAT III) liegt.

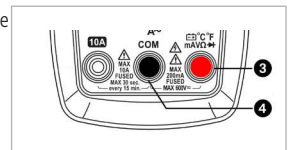
3.3. Spannungen messen (V)

Zur Messung von Gleichspannung drehen Sie den **Drehwahlschalter 2** in den **V $\overline{\text{---}}$** Bereich A. Zur Messung von Wechselspannung drehen Sie den **Drehwahlschalter 2** in den **V \sim** Bereich C.

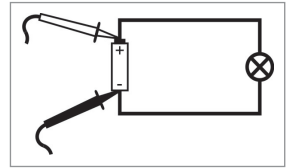


Wenn Ihnen die Spannungsart unbekannt ist, wählen Sie zuerst eine Messung mit AC (Wechselstrom). Erst wenn festgestellt ist, dass es sich nicht um Wechselstrom handelt, wählen Sie DC.

- Ziehen Sie die Schutzkappen von den Messleitungen ab und stecken Sie die schwarze Messleitung in die **COM**-Buchse **4** und die rote Messleitung in die **Multi-funktionsbuchse 3**.
- Verbinden Sie die Messkabel parallel mit dem Messkreis.
- Das Gerät stellt das Ergebnis auf dem **Display 1** dar. Wenn "1" auf dem **Display 1** dargestellt wird, wählen Sie den nächst höheren Messbereich.



- Bei Gleichspannungsmessungen sollte das rote Messkabel mit der positiven Seite des Messkreises verbunden werden, das schwarze Kabel mit der negativen Seite. Beginnt der angezeigte Wert mit einem Minus-Zeichen, handelt es sich entweder um eine negative Spannung oder die Ansatzpunkte der Messleitungen wurden vertauscht.



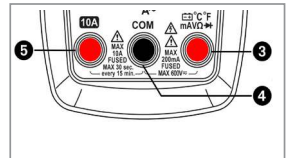
3.4. Gleich-/ Wechselstrommessung

Es gibt für die Strommessung zwei Steckmöglichkeiten für die Messleitungen. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie viel Ampere der zu messende Strom haben könnte, verwenden Sie erst die Buchse für die höhere Leistung (s.u.). Beginnen Sie erst mit dem größten Messbereich und wechseln dann erst auf einen kleineren.



Führen Sie auf keinen Fall Messungen durch, wenn der Strom über 10 A bzw. 200 mA liegt! Messungen, die diese Werte überschreiten können die Sicherung im Gerät auslösen.

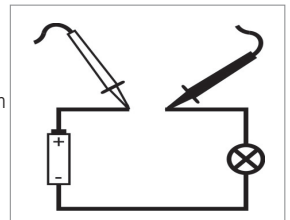
- Zur Messung von Gleichstrom drehen Sie den **Drehwahlschalter ②** in den **A** \rightarrow Bereich C. Zur Messung von Wechselstrom drehen Sie den **Drehwahlschalter ②** in den **A** \sim Bereich D.
- Stecken Sie die schwarze Messleitung in die **COM-Buchse ④**.
- Wenn Sie Messungen **über 200 mA** vornehmen wollen oder sich nicht sicher sind wie viel Strom fließt, stecken Sie die rote Messleitung in die **10 A-Buchse ⑤**.
- Wenn die Messung **unter 200 mA** ist, stecken Sie die rote Messleitung in die **Multifunktionsbuchse ③**.



Wenn Sie sich nicht sicher sind, ob der Strom über oder unter 200 mA liegt, führen Sie immer zuerst eine Messung durch, in dem Sie zuerst den 10A verwenden. Eine Überlastung des 200 mA Eingangs löst die Sicherung aus.

- Verbinden Sie die Messspitzen in Reihe zum Messkreis.
- Die gemessene Stromstärke wird im **Display ①** angezeigt.

Hinweis: Bei der Messung von Gleichstrom muss die rote Messspitze mit der positiven Seite und die schwarze Messspitze mit der negativen Seite des Messkreises verbunden werden. Erscheint ein Minus-Zeichen vor dem Zahlenwert, sind die Messleitungen vertauscht.



Messungen größer als 5 A dürfen für max. 10 Sekunden und im Intervall von 1 Minute durchgeführt werden, damit sich die Sicherungen abkühlen können.

3.5. Hold-Funktion

Mit der **Hold-Funktion** können Sie einen angezeigten Messwert fixieren. Er bleibt auch nach dem Lösen der Messspitzen angezeigt.

- Drücken Sie nur kurz die Funktionstaste **HOLD ⑥** um den aktuell angezeigten Messwert anzuhalten und dauerhaft anzuzeigen (Auf dem **Display ①** erscheint **H**).
- Drücken Sie ein weiteres Mal die Funktionstaste **HOLD ⑥** um die Messung fortzusetzen.

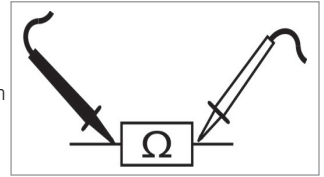
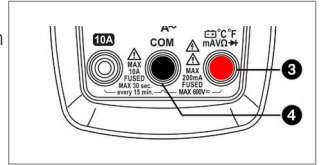
3.6. Widerstandsmessung



Messen Sie keine unter Spannung stehenden Widerstände! Achten Sie darauf, dass alle Bauelemente in der Schaltung entladen sind.

- Um einen Widerstand zu messen, drehen Sie den **Drehwahlschalter ②** in den Ω -Bereich G.
- Wenn Sie nicht den Messbereich kennen, wählen Sie zuerst den größten Messbereich von **20 M Ω** .
- Ziehen Sie die Schutzkappen von den Messleitungen ab und stecken Sie die rote Messleitung in die **Multifunktionsbuchse ③** und die schwarze Messleitung in die **COM-Buchse ④**.
- Bei offenem Messkreis wird im **Display ①** "1" angezeigt.
- Überprüfen Sie die Messleitungen auf einwandfreien Durchgang, in dem Sie die Messspitzen aneinander halten. Der angezeigte Wert sollte (fast) 0 Ω sein.
- Verbinden Sie die Messleitungen parallel mit dem zu messenden Widerstand (siehe Skizze).
- Sie können das Messergebnis auf dem **Display ①** ablesen.

Hinweis: "1" (OverLoad) ist ein Hinweis darauf, dass der Messkreis unterbrochen oder dass der Widerstand ≥ 20 M Ω ist. Bei hochohmigen Messungen kann es einige Sekunden dauern bis sich der angezeigte Wert stabilisiert hat. Achten Sie darauf, dass die Messspitzen sauber sind, um eine Verfälschung der Messwerte zu vermeiden.



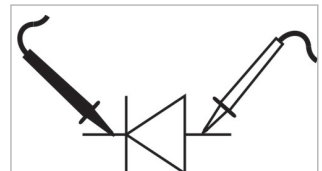
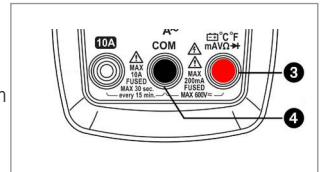
3.7. Diodentest



Messen Sie keine unter Spannung stehenden Dioden! Achten Sie darauf, dass alle Bauelemente in der Schaltung entladen sind.

- Um eine Diode zu messen, drehen Sie den **Drehwahlschalter ②** auf **→| 2k** im G-Bereich.
- Ziehen Sie die Schutzkappen von den Messleitungen ab und stecken Sie die rote Messleitung in die **Multifunktionsbuchse ③** und die schwarze Messleitung in die **COM-Buchse ④**.
- Überprüfen Sie die Messleitungen auf einwandfreien Durchgang, in dem Sie die Messspitzen aneinander halten. Der angezeigte Wert sollte 0 V sein.
- Verbinden Sie die rote Messleitung mit der Anode und die schwarze Messleitung mit der Kathode der Diode.
- Das Display zeigt die Durchlassspannung in Volt an. Beim Messen der Diode in Sperrrichtung, wird im **Display ①** "1" angezeigt.

Hinweis: Der typische Spannungsabfall sollte ca. zwischen 0,6 V und 0,8 V für eine Siliziumdiode bzw. bei ca. 0,3 V für eine Germaniumdiode liegen.



3.8. Durchgangstest

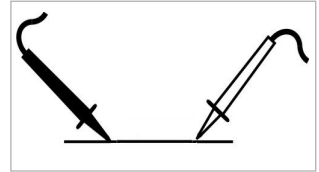
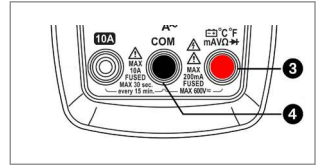


Messen Sie keine unter Spannung stehenden Bauteile! Achten Sie darauf, dass alle Bauelemente in der Schaltung entladen sind.

Mit einem Durchgangstest können Sie feststellen, ob eine Leitung unterbrochen ist. Wenn keine Unterbrechung besteht, ertönt ein akustischer Hinweis.

- Um eine Durchgangstest durchzuführen, drehen Sie den **Drehwahlschalter ②** in den **G-Bereich** auf **•II**, **200**.
- Ziehen Sie die Schutzkappen von den Messleitungen ab und stecken Sie die rote Messleitung in die **Multifunktionsbuchse ③** und die schwarze Messleitung in die **COM-Buchse ④**.
- Verbinden Sie die Messleitungen mit dem Messobjekt.
- Der Summer ertönt bei einem Durchgangswiderstand von $<50 \Omega$.
- Der genaue Widerstand ist auf der Anzeige ablesbar.

Hinweis: "1" ist ein Hinweis darauf, dass der Messkreis unterbrochen ist.



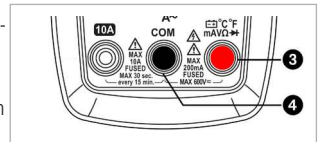
3.9. Batterien messen



Um das Messgerät vor Schäden zu schützen, messen Sie keine Batterien mit einer Spannung über 30 V DC!

Mit dieser Funktion können Sie die Spannung von 1,5 V, 9 V und 12 V Batterien messen.

- Stellen Sie den **Drehwahlschalter ②** auf **⊖+** F und den gewünschten Messbereich.
- Ziehen Sie die Schutzkappen von den Messleitungen ab und stecken Sie die rote Messleitung in die **Multifunktionsbuchse ③** und die schwarze Messleitung in die **COM-Buchse ④**.
- Messen Sie die Batterie in dem Sie die rote Messleitung an den Plus-Pol halten und die schwarze Messleitung an den Minus-Pol.



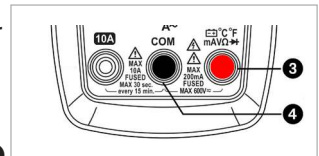
3.10. Temperaturen messen



Achtung: Der mitgelieferte Temperatursfühler darf nur für Messungen bis 250 °C verwendet werden! Der Temperatursfühler muss von allen Spannungsquellen ferngehalten werden!

Zum Messen von Temperaturen benötigen Sie den mitgelieferten Temperatursfühler.

- Um eine Temperaturmessung durchzuführen, stellen Sie den **Drehwahlschalter ②** je nach benötigter Messeinheit in den Bereich E.
- Stecken Sie den mitgelieferten Temperatursfühler in die **Multifunktionsbuchse ③** und die **COM-Buchse ④**.
- Achten Sie dabei auf die Polarität. Rot gehört in die **Multifunktionsbuchse ③** und schwarz in die **COM-Buchse ④**.
- Sie können den Wert in **C°** direkt vom **Display ①** ablesen.



Automatische Abschaltung

- Das Multimeter schaltet sich nach ca. 15 Min ohne Eingabe automatisch ab, um die Batterie zu schonen.
- Um das Messgerät wieder einzuschalten, drücken Sie eine beliebige Taste oder drehen Sie den **Drehwahlschalter ②** auf eine beliebige Position.

4. Wartung und Reinigung



Jegliche Reparatur oder Wartung, die nicht in dieser Bedienungsanleitung behandelt wird, sollte nur von Fachkräften vorgenommen werden.

Einlegen/Wechseln der Batterie:

- Wenn im **Display ①** das $\left[\begin{smallmatrix} + \\ - \end{smallmatrix} \right]$ -Symbol erscheint, ist die eingelegte Batterie schwach und sollte erneuert werden, um falsche Messergebnisse zu vermeiden.
- Entfernen Sie alle Messkabel vom Multimeter und schalten Sie das Messgerät ab.
- Schrauben Sie die Schrauben der Batteriefach-Abdeckung auf der Rückseite des Multimeters auf.
- Tauschen Sie die leere Batterie durch eine neue gleichen Typs (9V-Block) aus.
- Schließen und verschrauben Sie das Batteriefach anschließend wieder vollständig, bevor Sie die Messungen vorsetzen.

Reinigung

- Entfernen Sie alle Messleitungen vom Multimeter und schalten Sie das Messgerät ab.
- Zur Reinigung verwenden Sie ein trockenes oder leicht angefeuchtetes, sauberes Tuch.
- Benutzen Sie auf keinen Fall aggressive Reinigungsmittel, Reinigungsalkohol oder andere chemische Mittel. Dadurch könnte das Gehäuse angegriffen oder die Funktion beeinträchtigt werden.

5. Problembehandlung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Keine Funktion	Batterie leer	Batterie erneuern
Messwert schlecht abzulesen	Batterie schwach	Batterie erneuern
Keine Messwertänderung	Hold-Funktion aktiv	Drücken Sie die Funktionstaste HOLD ⑥ um die Hold-Funktion zu deaktivieren.
Es werden falsche Werte angezeigt	Batterie schwach	Batterie erneuern

6. Technische Daten

6.1. Messbereiche

Wechselstrom (AC)

Messbereich	Auflösung	Genauigkeit
20 mA	10 μ A	$\pm (1,2 \% + 5 \text{ Digits})$
10 A	10 mA	$\pm (3,0 \% + 10 \text{ Digits})$

- Maximaler Eingangsstrom: 200 mA / 10 A
- Überlast-Schutz: mA-Buchse **③**: FF 400 mA/600 V
A-Buchse **⑤**: FF 10 A/600 V
- Frequenz: 40...400 Hz

Hinweis: Messungen ab 5 A dürfen nicht länger als 15 Sekunden andauern. Danach muss das Messgerät (die Sicherung) 1 Minute abkühlen, bevor Sie die nächste Messung beginnen.

Gleichstrom (DC)

Messbereich	Auflösung	Genauigkeit
2 mA	1 μ A	$\pm (1,0 \% + 3 \text{ Digits})$
20 mA	10 μ A	
10 A	10 mA	$\pm (2,0 \% + 5 \text{ Digits})$

- Maximaler Eingangsstrom: 200 mA / 10 A
- Überlast-Schutz: mA-Buchse **3**: FF 400 mA / 600 V
A-Buchse **5**: FF 10 A / 600 V

Hinweis: Messungen ab 2 A dürfen nicht länger als 15 Sekunden andauern.
Danach muss das Messgerät (die Sicherung) 1 Minute abkühlen, bevor Sie die nächste Messung beginnen.

Wechselspannung (AC)

Messbereich	Auflösung	Genauigkeit
2 V	1 mV	$\pm (0,8 \% + 3 \text{ Digits})$
20 V	10 mV	
200 V	100 mV	
600 V	1 V	$\pm (1,2 \% + 3 \text{ Digits})$

- Eingangswiderstand: 10 M Ω
- Frequenzbereich: 40...400 Hz
- Maximale Eingangsspannung: 600 V

Gleichspannung (DC)

Messbereich	Auflösung	Genauigkeit
200 mV	0,1 mV	$\pm (0,7 \% + 1 \text{ Digits})$
2 V	1 mV	
20 V	10 mV	
200 V	100 mV	
600 V	1 V	$\pm (0,8 \% + 2 \text{ Digits})$

- Eingangswiderstand: 10 M Ω
- Maximale Eingangsspannung: 600 V
- Max. Spannung Eingang 200 mV: 250 V

Diode

Messbereich	Funktion
	Messung des Spannungsabfalls

- Messspannung: 2,8 V-
- Messstrom: 1 mA
- Überspannungsschutz: 250 V-/~(RMS)
- Maximale Messdauer: 15 Sekunden

Widerstand

Messbereich	Auflösung	Genauigkeit
200 Ω	0,1 Ω	± (1,0 % + 3 Digits)
2 kΩ	1 Ω	± (1,0 % + 1 Digits)
20 kΩ	10 Ω	
200 kΩ	100 Ω	
2 MΩ	1 kΩ	
20 MΩ	10 kΩ	± (1,0 % + 5 Digits)

- Überspannungsschutz: 250 V-/~ (RMS)
- Maximale Messdauer: 15 Sekunden

Temperatur

Messbereich		Genauigkeit
-20...0 °C	-4 °F...32 °F	± (10,0 % + 2 Digits)
1...400 °C	33 °F...752 °F	± (1,0 % + 3 Digits)
401...1000 °C	753 °F...1832 °F	± (2,0 %)

- Überlast-Schutz: FF 400 mA/ 600 V

Durchgang

Messbereich	Funktion
•))	Der Summer ertönt bis zu einem Widerstand von ca. 50 Ω

- Messspannung: 2,8 V-
- Überspannungsschutz: 250 V-/~ (RMS)
- Maximale Messdauer: 15 Sekunden

6.2. Allgemein

- Betriebsspannung: 9 V-
- Batterie: 9V-Blockbatterie
- Maximal zulässige Spannung: 600 V-/~(CAT III)
- Display: 3 1/2-stellig, 2000 Zählereinheiten
- Tastrate: 3x pro Sekunde
- Data-Hold-Funktion
- Automatische Abschaltung für einen geringen Energieverbrauch
- Geeicht bis 2000 m
- Maße (LxBxH): 158x74x36 mm
- Gewicht: 220 g
- Betriebstemperatur: 0...+40 °C
- Lagertemperatur: -10...+60 °C

7. Lieferumfang

- Digitalmultimeter MASTECH MS8321B
- Messleitungen
- Temperaturfühler
- Anleitung

8. Sicherungswechsel



Der Sicherungswechsel darf nur von einer Person mit Fachkenntnissen durchgeführt werden. Verwenden nur Ersatzsicherungen mit den vorgeschriebenen Werten.

- Entfernen Sie alle Messkabel vom Multimeter und schalten Sie das Messgerät ab.
- Lösen Sie die drei Schrauben auf der Rückseite des Geräts.
- Öffnen Sie vorsichtig das Multimeter.
- Tauschen Sie die Sicherungen aus.
- Schließen Sie das Gerät wieder.
- Stellen Sie sicher, dass Sie beim Austausch der Sicherungen gleichwertige Sicherungen verwenden.

9. Entsorgung



Elektro- und Elektronikgeräte, die unter das Gesetz "ElektroG" fallen, sind mit nebenstehender Kennzeichnung versehen und dürfen nicht mehr über Restmüll entsorgt, sondern können kostenlos bei den kommunalen Sammelstellen z.B. Wertstoffhöfen abgegeben werden.



Als Endverbraucher sind Sie gesetzlich (Batterien-Verordnung) zur Rückgabe gebrauchter Batterien und Akkus verpflichtet. Schadstoffhaltige Batterien/ Akkus sind mit nebenstehender Kennzeichnung versehen. Eine Entsorgung über den Hausmüll ist verboten.

Verbrauchte Batterien/ Akkus können kostenlos bei den kommunalen Sammelstellen z.B. Wertstoffhöfen oder überall dort abgegeben werden, wo Batterien/ Akkus verkauft werden!

Symbolerklärung



Das Symbol mit dem Ausrufezeichen im Dreieck weist auf wichtige Hinweise in dieser Bedienungsanleitung hin, die unbedingt zu beachten sind. Des Weiteren wenn Gefahr für Ihre Gesundheit besteht, z.B. durch elektrischen Schlag.

Technische Beratung

Brauchen Sie Hilfe bei der Montage oder Installation? Kein Problem, unter der nachfolgenden Rufnummer erreichen Sie speziell geschulte Mitarbeiter, die Sie gerne bei allen technischen Fragen beraten.

+49 (0) 8403 920 - 930

Montag bis Freitag von 8:00 bis 17:00 Uhr



Diese Bedienungsanleitung ist eine Publikation von Pollin Electronic GmbH, Max-Pollin-Straße 1, 85104 Pförring.
Alle Rechte einschließlich Übersetzung vorbehalten. Nachdruck, auch auszugsweise, verboten. Diese Bedienungsanleitung
entspricht dem technischen Stand bei Drucklegung. Änderung in Technik und Ausstattung vorbehalten.

© Copyright 2017 by Pollin Electronic GmbH